



# Treaty Series

Treaties and international agreements registered or filed and recorded with the Secretariat of the United Nations

**VOLUME 2847** 

# Recueil des Traités

Traités et accords internationaux enregistrés ou classés et inscrits au répertoire au Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies

> United Nations • Nations Unies New York, 2018

Copyright © United Nations 2018 All rights reserved Manufactured in the United Nations

Print ISBN: 978-92-1-900819-9 e-ISBN: 978-92-1-057350-4 ISSN: 0379-8267

Copyright © Nations Unies 2018 Tous droits réservés Imprimé aux Nations Unies

## TABLE OF CONTENTS

I

### Treaties and international agreements registered in July 2012 Nos. 49772 to 49786

## No. 49772. Republic of Korea and Russian Federation:

Agreement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the Russian Federation on mutual visa waiver for holders of official/service passports. Seoul, 17 October 2006	3
No. 49773. Republic of Korea and Slovenia:	
Convention between the Republic of Korea and the Republic of Slovenia for the avoidance of double taxation and the prevention of fiscal evasion with respect to taxes on income (with protocol). Seoul, 25 April 2005	21
No. 49774. Republic of Korea and Sri Lanka:	
Arrangement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the Democratic Socialist Republic of Sri Lanka concerning a loan from the Economic Development Cooperation Fund. Colombo, 1 August 2003	105
No. 49775. Republic of Korea and Ukraine:	
Agreement between the Government of the Republic of Korea and the Cabinet of Ministers of Ukraine on visa-free travels for holders of diplomatic passports. Kyiv, 25 May 2006	107
No. 49776. Republic of Korea and Ukraine:	
Agreement on grant aid and technical cooperation between the Government of the Republic of Korea and the Government of Ukraine. Kyiv, 20 October 2005	125
No. 49777. Republic of Korea and Uzbekistan:	
Arrangement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the Republic of Uzbekistan on implementing the project for the creation of the national geographic information system. Tashkent, 10 May 2005	141
No. 49778. Republic of Korea and Uzbekistan:	
Arrangement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the Republic of Uzbekistan concerning a loan from the Economic Development Cooperation Fund. Seoul, 29 March 2006	157

### No. 49779. Republic of Korea and Uzbekistan:

Treaty between the Republic of Korea and the Republic of Uzbekistan on mutual legal assistance in criminal matters. Tashkent, 12 February 2003	159
No. 49780. Republic of Korea and Uzbekistan:	
Treaty on extradition between the Republic of Korea and the Republic of Uzbekistan. Tashkent, 12 February 2003	213
No. 49781. Republic of Korea and South Africa:	
Agreement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the Republic of South Africa on cooperation in the fields of science and technology. Seoul, 24 February 2004	259
No. 49782. Mauritius and Seychelles:	
Treaty concerning the joint exercise of sovereign rights over the continental shelf in the Mascarene Plateau region between the Government of the Republic of Seychelles and the Government of the Republic of Mauritius (with annexes). Vacoas, 13 March 2012	277
No. 49783. Mauritius and Seychelles:	
Treaty concerning the joint management of the continental shelf in the Mascarene Plateau region between the Government of the Republic of Seychelles and the Government of the Republic of Mauritius (with annexes). Vacoas, 13 March 2012	307
No. 49784. Republic of Korea and China:	
Arrangement between the Government of the Republic of Korea and the Government of the People's Republic of China concerning the first phase-sixth loan from the Economic Development Cooperation Fund. Beijing, 28 January 2003	345
No. 49785. Republic of Korea and China:	

#### No. 49786. Republic of Korea and China: